

VOL. XXI.—NUMERO 3377.

Funciona desde ayer el puerto franco de Vigo

Tiene capacidad para contener 16.000 metros cúbicos de mercancías

LOS HOTELES HACEN MUCHOS PREPARATIVOS

Esperan gran número de viajeros durante las fiestas de la Exposición

VIGO, noviembre 9. (P).—Ha comenzado a funcionar el puerto franco de Vigo, al cual podrán en adelante dirigirse mercancías para estar depositadas hasta que se decida su entrada definitiva en España o el traslado a otros países, en cuyo caso permanecerán aquí sólo de tránsito. Por ahora, el puerto franco de Vigo tiene capacidad para 16.000 metros cúbicos de mercancías.

Habrán alojamientos para todos

MADRID, noviembre 9. (P).—El importante periódico madrileño "A B C" publica un artículo diciendo que cuando se inauguren las Exposiciones de este año próximo en Sevilla y Barcelona, habrá habitaciones para todo el mundo, pero el crecimiento de la capital permite alojar a cuantos forasteros vengan. Para evitar molestias, añade, a los viajeros, el Ayuntamiento ha comenzado a construir para que éstos preparen sus establecimientos en la forma más adecuada para recibir a los viajeros que vengan a España con motivo de estas Exposiciones, las que se espera batan todos los records en concurrencia.

Piden mejoras

LA CORUNA, noviembre 9. (P).—Diversos periódicos y otros elementos de la ciudad demandan el apoyo necesario para la Academia Regional Gallega y su biblioteca, más de 13.000 volúmenes, muchos de los cuales están escritos en el idioma regional, llegando a proponer que el archivo del reino de Galicia se instale en la misma, una vez que la Academia esté dotada de un edificio conveniente.

Informaciones erróneas

MADRID, noviembre 9. (P).—Algunos periódicos publican informaciones erróneas acerca de los traslados de edificios oficiales, llegando hasta decir que la embajada de los Estados Unidos adquirirá el palacio que ocupa actualmente la presidencia del Consejo de ministros a la entrada del Paseo de la Castellana. Este palacio ha sido construido por el viejo marqués de Villamejor y tiene más de setenta años de existencia.

La combinación errónea que publican los periódicos dice que el ministerio de Estado abandonará el actual edificio.

Fusionáronse dos diarios

MADRID, noviembre 9. (P).—Dos diarios militares que existían en Madrid, "La Correspondencia Militar" y "El Ejército Español", se han fusionado en uno solo que continuará publicándose bajo el nombre de "Correspondencia Militar", siendo director del mismo el señor Rafael Esbry, propietario hasta hoy del "Ejército Español".

El nuevo diario tiene en proyecto realizar algunas mejoras, tratando finalmente de presentarse a sus lectores en una forma más apropiada y modernizada.

A tomar posesión

MADRID, noviembre 9. (P).—El general Sanjurjo regresará a Madrid el sábado próximo para tomar posesión de su cargo como nuevo Director General de la Guardia Civil. El nuevo comisario general de España en Marruecos, general Jordana, se posesionará hoy de la Alta Comisaría en Marruecos.

Anuncia la asistencia

BARCELONA, noviembre 9. (P).—El ministro plenipotenciario de Finlandia en España ha anunciado la asistencia de su nación a la Exposición Internacional de Barcelona, aportando todas las actividades finlandesas y muestras de los productos nacionales de aquella nación báltica al concurso barcelonés.

Resultó muy animada

BARCELONA, noviembre 9. (P).—Se ha inaugurado la Exposición anual de Floricultura, resultando muy interesante el día de la apertura de la misma, celebrándose distintos actos con la concurrencia de un numeroso público que admiró las exhibiciones ejemplares que se han presentado en la misma. Se exhiben en esta Exposición raros ejemplares de original belleza de flores españolas.

El certamen ha sido organizado por el Fomento Nacional de Horticultura y la Asociación Nacional de Cultivadores de Flores, dedicada al fomento de las mismas.

Encuentrase en Madrid

MADRID, noviembre 9. (P).—El doctor Fernando Ortiz, presidente de la Institución Hispano Cubana, ha llegado a esta capital, siendo objeto de constantes atenciones por parte de los elementos literarios y oficiales de la Villa y Corte. Hoy ha sido recibido por el señor Pichardo en nombre del embajador de Cuba en España, doctor Mario García Kohly.

José Gatti prepara un vuelo de Buenos Aires a España

El aviador argentino José Gatti, quien proyectaba un vuelo desde New York hasta Buenos Aires en el pasado marzo, intenta ahora realizar, según informa la Prensa Asociada, un vuelo de Buenos Aires a España, el cual tendrá lugar con toda probabilidad durante los meses de enero o febrero próximos.

El aviador Gatti propondrá hoy, según informa la Prensa Asociada, un aeroplano en el aeródromo Curtiss y despegará embarcándose en Buenos Aires en el momento que se ocupará activamente de los preparativos necesarios para el vuelo.

En España sigue comentándose la elección de Hoover

"La Libertad" dice que no se alterará en nada la política hacia Hispano América

MADRID, noviembre 9. (P).—Los periódicos de Madrid continúan haciendo comentarios sobre las elecciones presidenciales que se llevarán a cabo el día seis del corriente en los Estados Unidos. "La Libertad" dice, recogiendo el resultado de las mismas:

"En la América, especialmente en la América Tropical, hemos visto pronto exteriorizada la acción política de Hoover. Sus planes no diferirán substancialmente en nada aunque de momento se le atiendan algunos ciertos procedimientos diplomático-bélicos de los financieros, de los de su predecesor. Para el nuevo continente van a sonar las voces decisivas. En el mundo se preparan grandes mudanzas que en Europa se empiezan a dibujar con toda claridad. ¿Sabrán y podrán los pueblos hermanos de América prepararse eficazmente para resistir la gran prueba a que el destino va a someterlos?"

Este interrogante tormentoso se lo estarán formulando esos hombres que en el mundo trasatlántico tienen ya conciencia y cierta visión clara del concepto definido de su situación y de sus deberes."

El cargo más importante del mundo

"El Sol" publica un editorial ocupándose de la elección norteamericana y diciendo que la elección para el "cargo más importante del mundo" ha sorprendido por el triunfo de Hoover a los españoles, añadiendo que la candidatura de Mr. Smith era más simpatizada por Europa, pues se esperaba que al ocupar la Casa Blanca el candidato demócrata, cambiaría la política que los Estados Unidos siguen con Europa.

El editorialista de este importante diario madrileño alimenta esperanzas sin embargo en que la administración de Mr. Hoover sea en este respecto diferente a la de su predecesor debido a sus extensos viajes y al conocimiento que ha adquirido de Europa, esperando que haga política favorable a hispanoamérica. Acaba diciendo:

"Después de todo, las simpatías de Europa por Smith se han visto que no eran de gran peso para decidir su elección, pues quienes hablan de elegirlo eran los norteamericanos. Ambos candidatos, como figuras bien destacadas, eran dignos de competir, mostrando facilidades con ello las democracias de hacer grandes hombres de valer positivo."

EL CONDOMINIO EN EL FERROCARRIL ARICA-LA PAZ ES COMBATIDO POR LOS BOLIVIANOS

LA PAZ, noviembre 9. (P).—Durante los debates sobre el arrendamiento de la sección boliviana del ferrocarril Arica-La Paz, el diputado Ampuero, refiriéndose a la entrega de Chile de la sección de Chiriquita a La Paz, dijo que "una especie de condominio en la administración y explotación de una línea perteneciente a distintos sectores internacionales, ni era posible establecer una especie de sociedad con el país que por el solo impuesto de diez centavos establecido sobre una producción netamente nacional nos condujo a una guerra desastrosa."

"Se nos ofreció contribuir—agrega—con todo el material rodante para la línea férrea para esa administración en conjunto, es decir, un plato de lentejas, con el que se nos quiere llevar a otro desastre internacional."

"Bolivia tuvo que aceptar ciertas condiciones como país débil ante el fuerte que tiene por lema 'por la razón o la fuerza'. De allí viene esa participación del sesenta por ciento del gobierno de Chile y el cuarenta por ciento para Bolivia. Chile ha abusado de su fuerza."

Límites. LA PAZ, noviembre 9. (P).—"El Diario" entrevistó al comisario nacional de la comisión demarcadora de límites con el Perú, coronel Oscar Mariaga Pando, sobre las labores de la comisión.

Actualmente sólo se efectúan los estudios sobre el terreno, según los cuales se presentarán próximamente los planos y en caso de ser aprobados se procederá inmediatamente a la delimitación del sector de la península de Copacabana, lo que se calcula no demorará más allá de

La coronación de Hirohito atendida por 26 naciones

Las fiestas que con motivo de la coronación se celebran hoy revisten gran solemnidad

EL PRIMER BANQUETE SERA EL DIA 16

Cada enviado extranjero tendrá a sus órdenes un oficial japonés que hable su idioma

KYOTO, Japón, noviembre 9. (P).—Veintiséis naciones extranjeras estarán representadas en la ceremonia del coronamiento de Hirohito, 124, emperador de Japón, que se celebrará mañana. De los 26 enviados especiales, sólo diez comunicarán la felicitación de otros países, que ocuparán el trono, el 1921. En caso de que la corte confirmara el veredicto del tribunal de San Ángel, la fecha y lugar de la ejecución de Toral por un pelotón serían probablemente fijados por el gobierno del distrito federal.

El tribunal parecía un campamento militar, cuando concluyó el juicio. Fuera del edificio había guardias de refuerzo para mantener el orden.

El jurado, compuesto de nueve personas, la mayor parte trabajadoras, estuvo fuera del tribunal por una hora y cuarenta minutos antes de emitir el veredicto fue transmitido.

Los Estados Unidos tendrán una representación de tres hombres y tres damas, la cual estará encabezada por el embajador, Charles MacVeagh. Los diplomáticos presenciarán las dos ceremonias de la mañana, en la sala de Shunko en la cual el emperador y la emperatriz, adoran al Dios del Sol y en la tarde en la cual asistiendo al trono.

Todos los diplomáticos enviados serán invitados al banquete imperial que se celebrará el 16 de noviembre, en el que se servirán platos especiales japoneses al estilo clásico. Solamente los jefes de misión estarán presentes al banquete que se dará al estilo occidental el día siguiente, al cual asistirán 2.000 personas.

Estas fiestas se celebrarán en un comedor que ha sido especialmente acondicionado para la coronación, una piedad para las maderas más finas del Japón, y fabricado por los arquitectos más hábiles y carpinteros especiales con un costo de \$215.000. Este comedor no será usado a usar otra vez. Durante su estancia en Kyoto, desde noviembre 8 al 11, los diplomáticos serán considerados huéspedes de la casa imperial en los dos principales hoteles de la ciudad. El emperador será su huésped en una fiesta campestre en los terrenos de Sagakuni, uno de los jardines más famosos de Japón, además de haber preparado numerosas excursiones a los sitios más importantes e históricos en las cercanías de Kyoto.

Por primera vez atenderá una pequeña representación de periodistas a la ceremonia de la coronación, de países extranjeros, los cuales aunque no pueden considerarse como invitados han sido elegidos de un grupo que había hecho solicitud, y se les permitirá que entren en el patio frente a la sala de la coronación, desde donde podrán presenciar la ceremonia formal de la coronación del emperador.

LA PAZ ES COMBATIDO POR LOS BOLIVIANOS

LA PAZ, noviembre 9. (P).—Durante los debates sobre el arrendamiento de la sección boliviana del ferrocarril Arica-La Paz, el diputado Ampuero, refiriéndose a la entrega de Chile de la sección de Chiriquita a La Paz, dijo que "una especie de condominio en la administración y explotación de una línea perteneciente a distintos sectores internacionales, ni era posible establecer una especie de sociedad con el país que por el solo impuesto de diez centavos establecido sobre una producción netamente nacional nos condujo a una guerra desastrosa."

"Se nos ofreció contribuir—agrega—con todo el material rodante para la línea férrea para esa administración en conjunto, es decir, un plato de lentejas, con el que se nos quiere llevar a otro desastre internacional."

"Bolivia tuvo que aceptar ciertas condiciones como país débil ante el fuerte que tiene por lema 'por la razón o la fuerza'. De allí viene esa participación del sesenta por ciento del gobierno de Chile y el cuarenta por ciento para Bolivia. Chile ha abusado de su fuerza."

Límites. LA PAZ, noviembre 9. (P).—"El Diario" entrevistó al comisario nacional de la comisión demarcadora de límites con el Perú, coronel Oscar Mariaga Pando, sobre las labores de la comisión.

Actualmente sólo se efectúan los estudios sobre el terreno, según los cuales se presentarán próximamente los planos y en caso de ser aprobados se procederá inmediatamente a la delimitación del sector de la península de Copacabana, lo que se calcula no demorará más allá de

LA PAZ, noviembre 9. (P).—El periodista francés Emilio Dupuy Delome se encuentra en La Paz.

Audiencia diplomática

LA PAZ, noviembre 9. (P).—El ministro de Relaciones Exteriores interino recibió al nuevo encargado de negocios de Chile, señor Goldenbergh Godoy.

Directorio completo

LA PAZ, noviembre 9. (P).—Completose el directorio de la compañía recaudadora nacional con designados miembros del mismo por parte de los bancos el abogado señor Rafael de Ugarte subgerente y el exministro de Guerra José Salomón Ballivian, para secretario fue nombrado el conocido financiero Federico Gutiérrez Granter.

Comunicaciones

LA PAZ, noviembre 9. (P).—(Sigue en la 3a. pág.)

Toral dispuesto a morir y espera que el pueblo mejicano no le guarde rencor

La defensa prepara, mientras tanto, su apelación para ante la corte suprema contra el veredicto

SAN ANGEL, Méjico, 9 de noviembre (P).—José de León Toral, condenado a muerte por el asesinato del general Alvaro Obregón, permanecía hoy firme en su aserción de que el veredicto no lo aterriza. La madre Concepción Acevedo de la Lita, enjuiciada junto con el hijo, estudiante de bellas artes, fue convocada a ser el "autor intelectual" del crimen y condenada a veinte años de prisión.

Unas mil personas aplaudieron el jurado cuando se dictó el veredicto. Desde su arresto el 17 de julio, inmediatamente después de asesinar a Obregón, Toral había estado en la cárcel de San Ángel, donde se le había otorgado el derecho de recibir visitas. La defensa alegó que el crimen de Toral era de carácter político y carente de toda maldad. Ella no merecía la pena de muerte, sino la prisión.

La madre Concepción basó su apelación de absolución en el argumento de que nada sabía de las intenciones de Toral para matar al general Obregón. En su nombre se argumentó que ella no había ejercido en él más influencia que la que habían ejercido otros centenares de personas a la actitud religiosa de Obregón.

Los últimos alegatos fueron energéticos y el defensor Sodi se vio obligado muchas veces a cortar su discurso porque no podía hacerse oír debido a las rechiflas en el salón del tribunal.

El jurado, compuesto de nueve personas, la mayor parte trabajadoras, estuvo fuera del tribunal por una hora y cuarenta minutos antes de emitir el veredicto fue transmitido.

El Gral. Primo de Rivera habló ayer por teléfono desde Madrid con su hijo Miguel

Los hijos del presidente español cambiaron saludos cariñosos con su hermano residente aquí

Hacia el mediodía de ayer, y en el edificio de la International Telephone Corporation, efectuóse una concluyente demostración del rápido progreso del hombre en el dominio de las distancias geográficas. Nueva York convirtióse, para un hijo ferviente de su padre, en Madrid. Y la corte española transformóse, por unos breves minutos, en un padre amantísimo de su familia, en un barrio neoyorquino.

Invitado por la compañía, en efecto, presentóse ayer en Broad Street don Miguel Primo de Rivera y Sáenz de Heredia, hijo segundo del presidente de la república, don Antonio Primo de Rivera y Sáenz de Heredia, el cual se encontraba en la ciudad de Nueva York, en la casa de su familia, en la calle de la clavicula izquierda, consecuencia de una caída del caballo que montaba, hace dos semanas, en un reñidísimo partido de un aristocrático Club de Polo de Long Island.

Después de haberse comunicado por teléfono con su hermano, don Miguel, el abogado de naciente reputación profesional; el teniente de caballería don Fernando y las señoras Carmen y Pilar Primo de Rivera.

Todos cambiaron breves saludos de cariño con su hermano, don Miguel, el cual se encontraba en la ciudad de Nueva York, en la casa de su familia, en la calle de la clavicula izquierda, consecuencia de una caída del caballo que montaba, hace dos semanas, en un reñidísimo partido de un aristocrático Club de Polo de Long Island.

Después, el hijo del presidente declaró que la misma claridad que si se hubiera llevado a cabo entre dos oficinas neoyorquinas. El presidente declaróse interesadísimo en saber cómo se hallaba su hijo del accidente de polo, admirándose cuando oyó que ya se había soldado el hueso de la mano. Luego manifestó el presidente que él se hallaba "mejor que nunca" y no había tenido la menor indisposición. En seguida prometió transmitir al ministro de Gobernación, general Martínez Anido, el recado de su hijo, don Miguel, el cual se encontraba en la ciudad de Nueva York, en la casa de su familia, en la calle de la clavicula izquierda, consecuencia de una caída del caballo que montaba, hace dos semanas, en un reñidísimo partido de un aristocrático Club de Polo de Long Island.

73.734 INMIGRANTES

RIO DE JANEIRO, noviembre 9. (P).—En los primeros diez meses de 1928 han arribado al estado de Sao Paulo 73.734 inmigrantes, los cuales entraron por el puerto de Santos y por las fronteras.

UNA BANDA DE FORAGIDOS CAPTURADA EN MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, Uruguay, 9 de noviembre (P).—En la vecina localidad de la Unión unos detectives, acompañados de 200 soldados y bombardeiros, rodearon una casa donde albergaban unos foragidos, los cuales asaltaron recientemente en pleno día la Casa de Cambio de Montevideo, matando a tres personas.

Imposibilitados de defenderse, los asaltantes se entregaron a la policía, salvo uno que se suicidó. El jefe de la banda, Rosciani, continúa ocupado en la iglesia y el convento de este pueblo.

Cuatro comerciantes secuestrados recientemente cerca de Guadalupe

El Etna continúa aún presentando un cariz amenazador

4.300 personas han visto sus hogares quedar arrasados por la lava

PERDIDAS POR VALOR DE 15.000.000 DE LIRAS

Se envían socorros para aliviar la desesperada situación de las víctimas

ROMA, noviembre 9. (P).—Todos los informes que se reciben de Sicilia, están de acuerdo en que la erupción del Etna ha entrado en el período de disminución. Al mismo tiempo que el ministro de Obras Públicas, partió del lugar de la escena con el fin de informar al gobierno, se aseguró que por el momento no ocurriría mayor destrucción de vidas o propiedades.

Hasta el presente existen 4.300 personas que se han quedado sin vivienda, las cuales están recibiendo hospitalidad en las villas próximas y se están dando los pasos necesarios para facilitar trabajo a los labradores que quedaron sin trabajo por la inundación de lava.

Envío del Papa

El Papa ha enviado por medio del cardenal Gasparri veinticinco mil liras para remediar a los infortunados junto con la bendición apostólica, al arzobispo Acireale en la zona perjudicada; las autoridades fascistas agregaron veinticinco mil liras como primer socorro para las víctimas.

Se podrá dominar

Aunque la villa de Mascali ha quedado enterrada bajo la inundación de lava ardiente arrojada por la boca del volcán "Monte Etna", no ha alcanzado al ferrocarril que enlaza Catania y Messina, el cual se halla a unas 300 o 400 yardas, calculándose que tardaría 20 o 40 horas el ser inundado. Se están haciendo toda clase de esfuerzos con el fin de conseguir que la corriente de lava se dirija hacia el mar y construir un ferrocarril para que pueda conservar la comunicación.

La villa de Nunziata se considera fuera de la zona de peligro, por estar protegida por una colina del arroyo de lava, si bien varias casas que se encuentran en las afueras han sido barridas por el fuego del volcán.

Pérdidas causadas

Se considera la posibilidad de un nuevo peligro si las tres bocas del volcán que al presente arrojan en dirección del mar se unieran, cuyo ancho tiene una milla. Se estima que han sido destruidos 250 acres de terreno cultivado, lo cual significa una pérdida de 15 millones de liras, o \$700.000 aproximadamente.

Esto no incluye la villa de Mascali, cuyas casas y cosechas que se habían recogido recientemente, o la pérdida de las flores que han sido devastadas.

El profesor Ponte, director del Instituto Volcánico, ha hecho varios reconocimientos aéreos, uno de ellos con el objeto de inspeccionar el volcán y si es posible la naturaleza de la lava que arroja.

Debido al humo y a las condiciones atmosféricas, se ha encontrado dificultad en llegar a una conclusión en cuanto al volumen de la materia que está siendo arrojada.

EL MAYOR FIERRO SALIO EN AEROPLANO PARA RECIBIR AL CORONEL LINDBERGH

CIUDAD DE MEJICO, noviembre 9. (P).—El mayor Roberto Fierro, aviador mejicano que recientemente hizo un viaje de confraternidad a Cuba y Centro América, ha recibido instrucciones de volar a la ciudad de San Luis Potosí, a la ciudad del coronel Charles Lindbergh, quien es esperado en Ciudad de Méjico en visita al embajador Morrow de hoy a mañana.

El mayor Fierro irá en compañía de Paolo Sidar, otro aviador del ejército mejicano.

Un despacho de Chihuahua anunciaba anteriormente que el coronel Lindbergh había llegado en automóvil ayer al rancho de Terrenates en compañía de su mecánico, el cual ha llegado con el objeto de revisar cuidadosamente el aeroplano en el cual el coronel ha de volar hasta la ciudad de Méjico.

CIUDAD DE MEJICO, noviembre 9. (P).—Treinta y cinco rebeldes fueron muertos en una batalla con las tropas federales en Zacatecero, dice un despacho de Guadalupe.

Despacho de hoy de Guadalupe dice que el jefe de la banda fue derrotado, teniendo las fuerzas federales únicamente dos bajas.

En otra batalla en la misma vecindad el jefe rebelde Feliciano Rojas fue capturado y ejecutado.

Despacho de hoy de Guadalupe dice que el jefe de la banda fue derrotado, teniendo las fuerzas federales únicamente dos bajas.

En otra batalla en la misma vecindad el jefe rebelde Feliciano Rojas fue capturado y ejecutado.

Despacho de hoy de Guadalupe dice que el jefe de la banda fue derrotado, teniendo las fuerzas federales únicamente dos bajas.

Mr. Coolidge concede importancia al vuelo de Méndez

WASHINGTON, noviembre 9. (P).—El presidente Coolidge recibió esta mañana al teniente colombiano Benjamin Méndez R., que ha de llevar a cabo el vuelo Nueva York-Bogotá, en cuatro etapas, a bordo del hidroplano "Ricaurte."

Todos los presentes al acto, mostráronse agradadamente sorprendidos al escuchar las palabras del primer magistrado del país, quien se mostró al corriente de todos los detalles sobre el joven aviador, así como también de la importancia que reviste la travesía en relación a su trascendencia técnica.

Hasta el presente existen 4.300 personas que se han quedado sin vivienda, las cuales están recibiendo hospitalidad en las villas próximas y se están dando los pasos necesarios para facilitar trabajo a los labradores que quedaron sin trabajo por la inundación de lava.

Hispano-América y la elección de Herbert C. Hoover

La prensa chilena loa a "Al Smith"; el Brasil prevé dificultades con Hoover

SANTIAGO, Chile, 9 de noviembre (P).—"La Nación", de aquí, comenta en artículo el resultado de las elecciones presidenciales en los Estados Unidos, llegando a la conclusión de que si Smith no hubiera sido católico y húmedo su derrota no habría sido tan lamentable, agregando que si Smith no fuera católico y húmedo no sería "Al Smith".

"El Diario Ilustrado", en su editorial "El Nuevo Presidente de los Estados Unidos", empieza refiriéndose al hecho extraordinario de que por primera vez un hombre de la religión católica solicita los votos de sus conciudadanos para la más alta magistratura en un país protestante.

Añade que este hecho tiene alto significado y revela la cultura del país, que respeta las ideas religiosas.

Luego analiza el programa de ambos candidatos, diciendo que la elección de Hoover significa la continuación de la política económica e internacional de Coolidge, siendo el programa de Smith más liberal.

Añade que en cuanto a la política internacional, también era más definida la actitud de Smith. Propiciaba el acercamiento y la amistad con las repúblicas hispanoamericanas sobre la base del respeto a la soberanía nacional, convencido de que la intervención norteamericana más allá de lo conveniente causaba mala impresión en aquellos países.

Termina expresando la certeza de que la nueva administración continuará la tradición de cordialidad recíproca iniciada por los anteriores presidentes de los Estados Unidos.

"El Mercurio" en su editorial "Herbert Hoover, futuro presidente de los Estados Unidos", no se extenua del triunfo, que se podía anticipar con las informaciones de la campaña electoral.

"Habíase dicho—dice—que el triunfo de Hoover sería el de un partido y el de Smith de una personalidad. Pero esta frase, cierta hasta cierto punto y justificada por el brillo del magnetismo personal de Smith, es falsa si se cree mostrar con ella que Hoover carece de personalidad."

Dice que, por el contrario, Hoover tiene una personalidad en sus extensos comentarios sobre la obra de Hoover, especialmente durante la guerra mundial.

(Sigue en la 3a. pág.)

Hoover hará una visita previa a Hispano-América

Hará un recorrido por Centro y Sud-América antes de tomar posesión

VA A ESTUDIAR LOS PROBLEMAS

El presidente Coolidge le presta todas las facilidades para el viaje

STANFORD UNIVERSITY, California, 9 de noviembre (P).—El presidente electo Hoover hará un viaje de estudio a Sud América durante los meses de noviembre y diciembre, según se declaró hoy en su residencia de aquí.

El viaje se hará en el acorazado "Cleveland" y los detalles se prepararán dentro de pocos días. Los planes de primera intención indican el viaje hasta Valparaíso, Chile, cruzando allí los Andes por riel hasta Buenos Aires y luego prosiguiendo por la costa oriental hasta los Estados Unidos.

Esta información se dio después que se informó al presidente electo que el presidente Coolidge había anunciado sus planes en la Casa Blanca.

Después el presidente electo hizo una declaración formal, diciendo que la consideración del tiempo requerido y otras materias retardaban "la determinación final por unos días."

"Había tenido la sugerencia—agregó el presidente electo—de una visita a los países hispanoamericanos, la cual fue cordialmente apoyada por el presidente Coolidge y el secretario de Estado Kellogg."

Preparativos

WASHINGTON, 9 de noviembre (P).—El presidente electo Hoover telegrafió hoy al presidente Coolidge que se proponía hacer un viaje a Centro y Sud América antes de asumir el cargo de presidente.

Mr. Hoover en su mensaje al presidente electo que agradecería que se le pusiera a disposición para el viaje el acorazado "Maryland".

Mr. Hoover explica al presidente Coolidge que el propósito de su viaje es dar muestras de buena voluntad hacia los países hispanoamericanos y expresar su deseo de cooperar con ellos en el fomento de mutuas y buenas relaciones, además de familiarizarse con sus problemas.

El jefe ejecutivo ha prometido a Mr. Hoover toda la cooperación que la administración puede ofrecer para llevar a cabo su programa y que resulte un éxito completo.

En su telegrama a Mr. Coolidge, el presidente electo Hoover indicó que su viaje no está determinado definitivamente. Mientras tanto, el Departamento de Estado está inquieto acerca de si la visita de Mr. Hoover será grata a los países que él se propone visitar.

Mr. Hoover había pensado en tal viaje antes de su elección, se dijo, y habló de posibilidad al presidente en su visita última a la Casa Blanca antes de salir para su residencia en Palo Alto, California.

MR. HOUGHTON VUELVE A SER EMBAJADOR EN LONDRES

WASHINGTON, noviembre 9. (P).—Alanson B. Houghton, candidato a senador por el estado de Nueva York que resultó derrotado en las elecciones celebradas el martes pasado, regresará de nuevo a ocupar el puesto que dejó vacante como embajador en la corte de San Jaime en Londres, según se dice aquí hoy, para donde partirá el miércoles próximo en el vapor "Leviathan". Este anuncio se hizo después que el candidato a senador celebró una conferencia con Mr. Coolidge.

La renuncia de Mr. Houghton fue presentada a Mr. Coolidge después de haber aceptado la nominación del partido republicano para candidato a senador por Nueva York y en ella se decía que podría ponerse en efecto siempre y cuando Mr. Coolidge mismo lo estimase conveniente. En vista de la derrota que Mr. Houghton recibió en Nueva York, Mr. Coolidge le rogó que continuase con su puesto en Londres.

DECISIONES DE LA ASAMBLEA DE ECUADOR

QUITO, Ecuador, 9 de noviembre (P).—La asamblea acordó invitar al ministro de Relaciones Exteriores para el lunes próximo a fin de que explique en sesión secreta el estado de la situación internacional, especialmente las relaciones con el Perú y Colombia.

Acordóse solicitar del ministro de Hacienda datos sobre los detalles de la concesión del estanco de cafés de favor de una compañía sueca.

El canciller ha enviado a la asamblea para su estudio la resolución y acuerdos de la quinta conferencia panamericana, que se reunió en Santiago en 1923, así como el pacto multilateral de Kellogg.

AMER en NUEVA YORK...

La temperatura. — El valor de una pierna. — Indemnización de \$28.500. — Roosevelt de viaje. — Cuarenta y cinco años de cárcel.

Fueron declaradas nulas y por lo tanto sin efecto las pólizas de seguro de vida de Albert Snyder, asesinado por su esposa Ruth y su amante Henry Judd Gray. Así lo decretó el juez Mahoney de la Corte Suprema. El total de aquellas montañas a \$95.000.

La temperatura sufrió un descenso de consideración. En las primeras horas de la mañana el termómetro marcó 35 grados. Durante el curso del día registró una mediana de 37 grados.

Se otorgó a Mrs. Josephine Donohue derecho a cobrar \$17.000 en concepto de indemnización por la pérdida de una pierna que sufrió en un accidente automovilístico.

El jurado de la Corte Suprema de Justicia de Brooklyn acordó que Mrs. Nunzia Balduca tenía derecho a reclamar daños y perjuicios a la Export Steamship Company, en la cual prestaba servicio el esposo de aquella cuando hallándose ayudando a descargar unos barriles de aceite, resbaló y cayó, hiriéndose con tan mala suerte que falleció al poco rato. Se le otorgó una indemnización de \$28.500.

Franklin D. Roosevelt, gobernador electo del Estado, antes de salir para Warm Springs, Ga., a donde va a descansar por una corta temporada, recogió y puso en su equipaje una serie de documentos relacionados con asuntos de gobierno del estado, para estudiarlos durante sus vacaciones.

Everett Rhein, familiarmente conocido por el nombre de Texas Eddie, fue condenado a 45 años de prisión por la muerte de un policía, ocurrida durante un atraco que hizo a una zapatería, en el mes de agosto pasado.

La policía dijo ayer que había detenido a un individuo llamado Jimmy Meschan, que participó en la acción de juego en la que Arnold Rothstein perdió más de \$300.000 y que tenía ya la pista que había de conducir a esclarecer la muerte del célebre jugador.

MITIN METODISTA EN NEW YORK

Durante la conferencia que celebrará el "Board of Foreign Missions of the Methodist Episcopal Church" en esta ciudad, en las días 19 al 21 del presente mes, a la que asistirán 20 obispos, 32 autoridades civiles y 32 pastores representando todas las secciones de los Estados Unidos, se tratará de los problemas raciales, políticos y religiosos de carácter internacional. Varios ciudadanos de prominencia y misioneros han sido invitados para tomar parte en la discusión.

El acto será presidido por el obispo Francis J. McConnell, de esta ciudad. El mitin se celebrará en la noche, en la sala de la ciudad, con una oración por el obispo Warner, quien durante 41 años ha estado en trabajos de misiones y además es obispo de la India.

También dirigirá la palabra el doctor Y. C. James Yen, director general de la Asociación China, y uno de los principales educadores en ese país. El marqués dirigirá la palabra el doctor E. Stanley Jones, misionero de nota, quien desea dedicar su vida al trabajo evangélico en India. El miércoles abrirá la sesión un discurso del doctor William Hung, educador chino y deán del colegio de arte y ciencias, de la Universidad de Yenching, en Pekín, China.

RECEPCION DIPLOMATICA

BUENOS AIRES, noviembre 9. (AP). — Hoy a las cinco de la tarde presentará sus credenciales al presidente de la república en la Casa Rosada el nuevo ministro de Cuba en Buenos Aires, señor Néstor Carbonell.

LA CASA ESPAÑOLA

Victor—Columbia—Odeon

CON FACILIDADES PARA EL PAGO. Completo surtido. Discos Españoles. Rellos de Piano. "Q. R. S."

CATALOGOS GRATIS

Remítanos a pagar al cartero a todas partes de los Estados Unidos y Puerto Rico.

Goldsmith's MUSIC SHOP

601 NINTH AVENUE, N. Y.

Equilino Sudeste de la 43rd Street. Tel. Pennsylvania 3228.

535 Fifth Ave., Brooklyn Equilino a 110th St.

Un gran temporal marítimo interrumpe las actividades de la escuadra española

Los viajes de Primo de Rivera por España; la conmemoración del Armisticio y la Exposición de Sevilla

Poincaré encargado de formar un nuevo gobierno en Francia

Envía una nota al presidente de la república francesa explicando sus propósitos

PARIS, noviembre 9. (AP). — M. Raymond Poincaré, después de consultar con sus amigos políticos, accedió hoy a formar un nuevo gabinete y a consecuencia de ello envió una carta al presidente de la república francesa en la que le explica las condiciones bajo las cuales se compromete a continuar gobernando.



M. Raymond Poincaré

Se tiene entendido que el presidente Doumergue debe de consultar a los jefes de los distintos partidos políticos franceses antes de decidir si las condiciones que M. Poincaré le impone son o no aceptables. En el interin, Poincaré reunió en conferencia a sus más adictos secuaces.

Antes de aceptar en principio la tarea de constituir un nuevo gobierno, M. Poincaré tuvo una prolongada entrevista con el presidente Doumergue, en la cual se discutieron las dificultades con que se encontraba para formar un gobierno dado que los radicales le han retirado su apoyo. Se mencionó claramente la situación que se había creado con la retirada de su gabinete anterior de los cuatro ministros radicales, con lo cual se le puso en situación de presentar la dimisión de todo el gobierno. Los deseos de Poincaré son aún de formar un gobierno de coalición donde se encuentren representantes de los principales partidos.

La condición esencial que se le ha impuesto a M. Doumergue es que el nuevo gobierno ha de ser un gobierno de armonía entre todos los partidos republicanos. Esto se ha entendido como queriendo decir que Poincaré tratará de formar un gobierno sin la cooperación de los elementos radicales en su totalidad, pero que estaría contento con recibir el apoyo de una parte de este partido.

NOTAS HISPANAS DE "UP TOWN"

A recibir sepultura en Puerto Rico

En el vapor "Coamo", de la Porto Rico Line, que salió recientemente, va embarcado y con destino a Ríocond, el cadáver de la señora Esperanza Cardona de Bonet, natural de Puerto Rico y vecina que fue del número 124 este de la calle 110.

El Teatro Hispano en Nueva York

Teatro Park Palace

El jueves se puso en escena en este teatro por la compañía Narcís el drama de Camprodon "Flor de un día".

REVEL EN ESPAÑA

BILBAO, noviembre 9. (AP). — Se encuentra en esta población el gran compositor vascu-francés Maurice Ravel, quien dará un concierto en la sala de la Sociedad Filarmónica el sábado próximo, para el cual reina una expectación enorme.

COMESTIBLES ESPAÑOLES de toda clase

Aceite, Chorizos, Conservas españolas, Perfumería española

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle E. Fandiño

La extradición de tres españoles en Francia pospuesta

Los tribunales franceses piden más informes al gobierno español sobre el asunto

AIXEN, Provenza, Francia, noviembre 9. (AP). — Se ha pospuesto por lo menos por dos semanas el tomar decisión alguna en los tribunales franceses sobre la petición del gobierno español de que se proceda a la extradición de tres prominentes miembros del ejército de su nación los que han sido arrestados en Niza hace tres semanas. Se les acusa de haber tomado parte en una conspiración contra el gobierno que preside el general Primo de Rivera.

Se ha pedido al gobierno español por la "Cámara de Acusaciones", contra la cual se ha presentado el caso de los tres militares españoles, que antes de la expiración de este plazo de dos semanas les facilite nuevos datos e informaciones relacionadas con las acusaciones que se presentan contra los tres mencionados militares, quienes son miembros de una prominente familia española.

Los cargos que contra ellos se presentan no son de complicidad en el complot que se dice existía dilatamente para derrocar al marqués de Estella, aun cuando las primeras acusaciones se basaban sobre este punto. En cambio, envuelven una supuesta estafa de que se dice ha sido víctima un sujeto norteamericano, cuyo nombre se ha dado una vez como Paul Rosenbaum, de Philadelphia, y otras como un "Blumen-thal", un banquero de Filadelfia, que alcanza la suma de 35.000 dólares.

En relación con este asunto, se ha declarado que el gobierno español se encuentra en posesión de evidencias suficientes en apoyo de las acusaciones de ambición natural, es decir, que los tres detenidos están envueltos en movimientos revolucionarios contra el gobierno español y en intentos fraudulentos por esta contra el mencionado sujeto norteamericano, diciendo que las acusaciones de conspiración han sido puestas a las de estafa, ya que en España es una ofensa más seria la de estafa que la de conspiración.

Los tres funcionarios contra quienes se siguen el proceso de extradición, son el coronel Ildefonso de los Reyes, de 62 años de edad, y sus dos hijos, el comandante Alfonso de los Reyes, quien recientemente se casó con Miss Pearl Smiddy, hija del ministro del Estado Libre de Irlanda, y el capitán Julio de los Reyes.

El mismo periódico publica un retrato del doctor Enrique Martínez, diciendo que el vicepresidente de la República Argentina es un gran amigo de la patria española, al que se indica como jefe de la embajada extraordinaria que vendrá a España con motivo de la apertura de la Exposición de Sevilla.

Ravel en España

BILBAO, noviembre 9. (AP). — Se encuentra en esta población el gran compositor vascu-francés Maurice Ravel, quien dará un concierto en la sala de la Sociedad Filarmónica el sábado próximo, para el cual reina una expectación enorme.

Películas históricas

BILBAO, noviembre 9. (AP). — Hoy (Sigue en la p. 3a.)

EN NEWARK

Comestibles Españoles de toda clase

Aceite, Chorizos, Conservas españolas, Perfumería española

Hispano-American Grocery

87 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono Mitchell 8178.

J. Corbelle E. Fandiño

PRESIDENTE ELECTO DE HONDURAS

Doctor Vicente Mejía Colindres, presidente electo de la república de Honduras, para el periodo presidencial de 1929 a 1933, ha venido figurando en la política de su país desde 1903, siendo en distintas ocasiones diputado, gobernador político y ministro de Instrucción Pública, Gobernación y Relaciones Exteriores.



Dr. Vicente Mejía Colindres

Como gobernador político del departamento de Intibucá gestionó la división de los grandes latifundios en pequeñas parcelas para entregar a la población indígena, a la que en la actualidad se le da el café. Fue uno de los enviados de la primera República Federal de Centro América ante el gobierno de Washington en 1921. El doctor Mejía Colindres ha figurado siempre en las filas del partido liberal.

Comentarios políticos

HABANA, noviembre 9. — Las declaraciones del presidente de la república, hechas ayer en palacio ante la representación genuina del liberalismo habanero (de las que de cuenta), han provocado diversos comentarios en los centros de reuniones públicas y buena parte de las opiniones coinciden en proclamar que las palabras del general Machado, sobre los cubanos que en el extranjero ponen en entredicho al actual gobierno, han tenido la característica de la sinceridad y el valor personal. También opinase que dichas palabras han estado revestidas de un sentimiento patriótico que acaso muchos no comprendían.

Accidente marítimo

HABANA, noviembre 9. — Por haberse roto el eje de la hélice ha fondeado frente a Dimas, en la costa de Vuelta Abajo, el canchero de la marina nacional cubana "Enrique Villaverde". El canchero "Pinar del Río" ha salido precipitadamente para remolcarlo hasta fuera de los Coralleros, donde lo recogerá el "Cuba" y lo traerá a remolque a la Habana para su reparación.

Convención filantrópica

HABANA, noviembre 9. — El 9 de diciembre próximo será la inauguración oficial de la Convención Filantrópica Nacional, organizada por la rama "Caridad Humanitaria" del Sunshine de Cuba. Al referido acto se han adherido las sociedades regionales españolas, la Cruz Roja cubana y las diferentes casas de maternidad.

Boda

HABANA, noviembre 9. — Anoche, en la iglesia parroquial del Vedado, contrajeron matrimonio la señorita Fanny Perver y Cartaya, de la mejor sociedad habanera, y el joven doctor Juan R. Guiteras, quienes fueron apadrinados por la señora Hortensia Aranguren de Guiteras, madre del novio, y el padre de la desposada, señor Alberto Ferrer, Zayas Bazán, ex-secretario de Gobernación, es esperado en la Habana y es probable que pase a ocupar la secretaría de Agricultura, de gran porvenir para Cuba.

Fallecimiento

HABANA, noviembre 9. — Rodeado de los suyos ha dejado de existir el ilustre hombre público don Miguel Irribarren, ex-secretario de Hacienda y persona muy querida en nuestros círculos políticos y sociales.

Notas políticas

HABANA, noviembre 9. — El ex-secretario de Hacienda, doctor Enrique Hernández Cartaya, sostuvo ayer una conferencia con el presidente de la república. Rumorábase que es posible sea este nombrado secretario de Estado. El actual secretario de Estado, doctor Martínez Ortiz, pasará entonces a la embajada de Cuba en París. Es posible que el senador Daniel Compté ocupe la cartera de Hacienda, pasando el secretario de la misma, doctor Gutiérrez de Celis, a la dirección del nuevo Banco de Emisión (en proyecto).

UNA CORONA PARA ROSALIA DE CASTRO

El señor alcalde del ayuntamiento de la Coruña, España, don Jesús Casares, ha enviado un cable al presidente de "Casa de Galicia" en esta ciudad, en el que participa haberse celebrado con toda solemnidad el acto de depositar la corona que por mediación del cónsul general de España en New York, señor Casares Gil, dedica este centro ante la estatua de la eminente escritora gallega Rosalía de Castro, en la Coruña.

Al mismo tiempo agradece el homenaje que los hijos de Galicia hacen a una de sus hijas privilegiadas, enviándole un afectuoso saludo.

Tres concejales inhabilitados en Camagüey por abandonar sus deberes

La policía judicial de la Habana ha detenido a cinco extranjeros acusados de "ácratas consumados"

Existe tirantez en centros artísticos hispanoargentinos

La decisión de la Sociedad de Empresarios argentinos es mal recibida en España

MADRID, noviembre 9. (AP). — La decisión de los empresarios argentinos de que los autores españoles paguen por partes iguales la multa impuesta a Zuffoli y Bodalo, produce general asombro en los círculos literarios y artísticos de los Madrid, haciendo comentarios sobre ella casi todos los periódicos, los que se muestran asombrados.

"La Libertad" dice que la decisión le parece absurda, pero que será necesario todavía conocerla en todos sus detalles, añadiendo que, sin embargo, se destaca como de indudable interés para los autores y actores españoles.

En respuesta a dicha decisión, la Sociedad de Autores Españoles ha tomado en su orden del día de la última reunión la siguiente decisión:

"En vista de la comunicación de la Sociedad Argentina de Empresarios, participándonos de la imposición de una multa de 50.000 pesos, extensiva también al Sindicato de Actores por incumplimiento del contrato de los artistas Zuffoli y Bodalo, se acuerda acusar recibo de dicha carta por la debida cortesía y no discutir ninguno de sus extremos en ella contenidos, por entender que tal acuerdo de la Sociedad de Empresarios Argentinos no es de su incumbencia imponer ni de esta sociedad la obligación de cumplimiento."

En la Sociedad de Actores de esta capital se dice que los actores Zuffoli y Bodalo no tenían sus contratos visados por la misma y se adherían en absoluto a la decisión tomada por la Sociedad de Autores.

Todos creen que para la Sociedad Argentina de Empresarios será una tarea, hasta difícil el llevar a la práctica los propósitos que la animan.

GUÍA DEL LECTOR

HOY

Reunión y conferencia de la Asociación Americana de Profesores de Español, capítulo neoyorquino, en el "Bari Hall" de la Universidad de Columbia, a las 10.30 a. m.

Función teatral y baile, organizado por el Centro Andalúz de Brooklyn, en su local, a las 8.30.

Baile social organizado por Casa de Galicia, en su salón, a las 8.30.

Baile y exhibición cinematográfica en el Centro Hispano Americano a las 8.30.

Festividad de baile organizado por el Club de la Juventud, en su local, a las 8.30.

Baile organizado por el Centro Vasco Americano, a las 8.30.

Función teatral organizada por Casa de Galicia, en su local, a las 8.30.

Baile en el "Women's Institute Hall" de la Avenida de la Libertad, a las 8.30.

Baile organizado por el Centro Cultural de Obreros, en los salones del Centro Obrero de Hable, España, a las 8 p. m.

Festividad organizada por Casa de Galicia, en el "Women's Institute Hall" de la Avenida de la Libertad, a las 8.30.

Baile organizado por la sociedad "Los Jóvenes", en el "Violet Hall", a las 8.30.

Baile organizado por el "Club Patriótico Social Cubano", en su local, a las 8.30.

Baile organizado por el Club Social Español de Pawtucket, R. I., en su local, a las 8.30.

Baile organizado por la Sociedad Fraternal Hispano Americana, en su local, a las 8.30.

Baile organizado por el Club Social Español de Chicago, Ill., a las 8.30.

Baile organizado por el Club Social Español de Pawtucket, R. I., en su local, a las 8.30.

Función teatral organizada por la Unión Benéfica Española en su local social, a las 8 p. m.

Baile organizado por la Unión Benéfica Española en su local, a las 8.30.

Baile dominical organizado por el Centro Hispano Americano, en su local, a las 8.30.

Baile y baile organizado por el Salón de la Casa de Galicia, a las 8.30.

Matinée organizada por el Centro Social Venezolano, en su local, a las 3 p. m.

Función teatral organizada por el Centro Andalúz de Brooklyn en su local social, a las 8.30.

Conferencia organizada por la Sociedad Naturista Hispana en su local social.

Reunión general del Valparaíso Sport Club en su local, a las 8.30.

Junta general convocada por el Centro Aragonés en el local del Centro Obrero, a las 8.30.

EL GRAL. PRIMO DE RIVERA HABLO

(Continuación de la 1a. pág.)

mente aquí. Y finalmente, el general Primo de Rivera, que se mostraba encantado de oír a su hijo, comunicó que todo iba bien en España y que le escribía una larga y detallada carta ayer mismo. Interesado de nuevo por la vida de su hijo Miguel aquí y éste le contó brevemente sus vistas a diferentes personalidades, sus planes, sus impresiones.

Entonces, el general anunció a su hijo Miguel, que había reunido en su despacho del ministerio de la Guerra a sus cuatro hijos y éstos, sucesivamente, cambiaron unas palabras con su hermano de Nueva York antes de que la conferencia tuviera término. De ella, el señor Primo de Rivera y Sáenz de Heredia obtuvo una inolvidable impresión, según declaraba.

Después de la conferencia telefónica con Madrid, el señor Miguel Primo de Rivera y Sáenz de Heredia, almorzó en uno de los comedores privados de la International Telephone and Telegraph Co., en compañía del señor F. L. Maduro, señorita Carolina Marcial Dorado, Mr. A. L. Hossman y señor José Lladó de Cossio.

DISCOS ESPAÑOLES MARCA BRUNSWICK

PILAR ARCOS

40474	Júrame, Tango. Payador, Tango.	40379	Marimba Guatemalteca. Ramona, Vals. Figure, One Step.
40454	Noche de Reyes, Tango. No Salgas de mi Barrio	40269	Amilia, Fox Trot. Rosita, Tango.
40308	Alma Latina, Fox Trot. Cherie, yo te amo.	40352	Los Diez Mandamientos. Tardes del Rit, Fox Trot.
40434	Pobre Madrid, Couplet. Las Castañeras, Couplet.	40433	Orquesta Típica Argentina. Ladrillo, Tango. Maraca, Fox Trot.
40472	Celos, Tango. Amor, Tango.	40509	Un Trápez, Tango. Carta Blanca, Tango.
40453	Adiós, Muchachos, Tango. Te Entrapieron, Tango.	40452	Lechuza, Tango. Porque me dejaste, Tango.
Banda Marina de Chile		40341	No te quiero más, Tango. Barrio Pobre, Tango.
40437	Himno Nacional de Chile. Himno de Yungay.	40561	Queja Gancha, Tango. Caballo Criollo, Tango.
40428	Viva Chile. Chuquimanta-Valparaiso.		

Enviamos Discos POR CORREO a cualquier parte. Pida nuestro CATALOGO GRATIS.

Martínez Hnos.

101 LENOX AVE. Esquina 115 St. Abierto hasta las 11 P. M.—Sábados 12 P. M.—Domingos 6 P. M.

TURRONES EXQUISITOS

Turrón Alicante, libra.....0.90	Turrón Jijona, libra.....1.00
Turrón Yema, libra.....0.90	Turrón Avellana, libra.....0.90
Turrón Mazapán, libra.....0.80	Turrón Piñón, libra.....0.90
Peladillas de Alcoy, Caja de 1 libra.....1.00	Quesito de Almendra, Caja de 1 libra.....1.00
Mazapán de Cádiz, Caja de 1 1/2 lib.....1.50	Mazapán de Toledo, Caja de 1 1/2 lib.....1.50
Pasta de Membrillo, Mechado de Guayaba, Caja de 2 1/2 lib.....0.90	Panecillos de Mazapán, La libra.....1.00

EL GAITERO SIDRA LEGITIMA ASTURIANA

ESFUMOSA COMO EL CHAMPAGNE

Caja de 24 medias botellas, 7.50—La doc. de medias botellas, 4.00

CHOCOLATE "IBERIA" MANGOS

El mejor y más puro. Fino, libra.....0.40. Superfino, libra.....0.75. Selecto, libra.....1.00.

JOSEPH VICTORI & CO.

164 Pearl Street, New York City

ENVIOS A TODAS PARTES. VISITENOS O PIDA LISTA DE PRECIOS

Jijona Candy Co.

FABRICANTES DE LOS LEGITIMOS TURRONES Y DULCES DE JIJONA.

DULCE DE MEMBRILLO, POLVORONES DE SEVILLA, PASTELES "GLORIA," PELADILLAS DE ALCOY, AVELLANAS CUBIERTAS, PIÑONES CUBIERTOS,

TURRONES DE TODAS CLASES

MAZAPANES DE TOLEDO ANISETES CUBIERTOS

FRUTAS GLASEADAS, ALMENDRAS GARRAPIÑADAS, FRUTAS EN ALMIBAR

Los productos de la Jijona Candy Company han logrado imponerse en el Mercado por su calidad selecta. Están elaborados con materias primas importadas de España y por expertos operarios nativos de JIJONA.

PARA PEDIDOS AL POR MAYOR DIRIGIRSE A LA

JIJONA CANDY COMPANY

58 UNION STREET, NEWARK, N. J.

Teléfono Mitchell 0577

Ayuntamiento de Madrid

Para las
DAMAS

POR BEATRIZ SANDOVAL

COMO EXTERMINAR LAS POLILLAS DE LA ROPA

Hasta la mujer más cuidadosa en su ropero está siempre bajo su vigilancia y cuidado, se encuentra a veces con la sorpresa de que muchas de sus prendas han sido atacadas por la polilla, y que sus preven-



MARY E. WALKER

Debemos tener especial cuidado con las prendas de lana y seda, que son las más atacadas por la polilla.

nes no han sido bastantes para evitarlo.

Casa es esta que se puede remediar fácilmente con las reglas y procedimientos que vamos a hablar en la presente crónica.

La primera precaución es evitar que las larvas y crías del microbio y el mejor agente de exterminación es el vapor que se desprende del agua hirviendo. Es este un procedimiento económico y efectivo, hace estériles a las crías y mata los insectos ya desarrollados, además de la ventaja de ser completamente accesible su uso.

Procedimiento ingenioso

Vamos a hablar especialmente de la extinción de la polilla en aquellas

da con un lazo que se prolonga hasta abajo.

FIGURAS CON PATRON CUADERNO DE MODAS

Envíenos 20c en dinero o estampillas de correo y le enviaremos un cuaderno con 100 figuras de las últimas modas de otoño e invierno, para señoras, señoras jóvenes y niñas de ambos sexos, también algunas labores de aguja, fáciles de hacer para el ornato del hogar. Este cuaderno está escrito en inglés.

FIGURAS CON PATRONES 5236. — Modelo de Pierrot para baile de máscaras.

Har patrones para 5 tamaños: 6-8, 10-12, 12-14, para niños y para adultos 38-40 y 42-44. Para hacer

credito o al contado 73 W. 115 St., N. Y. City

Agencia de Detectives

Toda clase de informaciones, investigaciones, pesquisas, etc., en asuntos civiles, criminales, personales, robos, adulterios, divorcios y toda clase de asuntos.

F. PITTILLI

124 MULBERRY ST., NEW YORK. Entrada al edificio en el tercer St. Teléfono Canal 5100.

GRAN RELOJERIA Y JOYERIA ESPAÑOLA

A. C. SARTORELLI

48 BLEEKER ST. Cerca de la estación del ferrocarril de la 8a. Ave. Estación de Bleeker.

NEW YORK. Teléfono Spring 5044.

Casa fundada en 1878. Completo surtido de relojes, joyas, etc., de oro, plata, acero, etc., de todas las clases. Reparaciones elaboradas o sencillas con el mismo esmero y precisión y a precios módicos.

—PERFECTA GARANTIA—

Productos alimenticios, importados y del país. Ventas al por mayor y al detalle.

ESPECIALIDADES: ACEITE DE OLIVA ESPAÑOL, BACALAO DE NORUEGA, GARBANZOS MEXICANOS, CHORIZON MEXICANO, PULPO IMPORTADO, CIRIADO, SARDINAS IMPORTADAS, EN ACEITE Y ESCABECHE.

AMERICAN RESTAURANT JAMONES "GRANDS" Envíos a todas partes, por express, ferrocarril o por correo.

NO ENVÍEN DINERO, PAGUEN AL RECIBIR DE LAS MERCANCIAS.

JOSE LOPEZ & CO. 50 Ferry St., Newark, N. J. Teléfono Mulberry 5309.

EL FIN DE LA SEMANA

Por HELEN TEN BROECK

Vino, vió y conquistó, y en la mañana de hoy todo Nueva York pertenece a "La Argentina". De su debut en el Town Hall anoche una ha de hablar únicamente en términos de alabanza. La música de España—Albéniz, Falla y otros de los modernos grandes compositores—se nos ofreció con nuevos encantos interpretada por la gran bailarina. Hay algo en sus interpretaciones de las danzas españolas que las distingue de otras danzas como se diferencia de otros capullos el del gran

Hemos presenciado toda clase de interpretaciones de danzas españolas, pero nunca, hasta ahora por "La Argentina", se nos ha interpretado con tanta vida, con tanto palpitante ritmo, el corazón artístico español. Hubo momentos en que la danza era tan abrumadora como la confesión de un alma, que una tenía que volver los ojos, incapaz de resistir la deslumbrante belleza del espectáculo.

La sensación ardiente del olor de la sangre que se mezcla con la arena, el perfume indefinible de los españoles, el campaneo de las iglesias pueblerinas, la elegancia de los capitalinos palacios, la exquisita brillantez de las ceremonias de la corte, todo lo evocan las danzas admirables de la genial bailarina.

Describir el baile de "La Argentina"? Cosa tan imposible como describir un cometa por la cola o describir la fuga de una estrella. El baile de "La Argentina" es una cosa que se admira ilimitadamente, pero no se puede describir: es preciso verlo. Todo en ella—sus manos, sus mantillas y castañuelas—habla y crea el conjunto de su gracia. Yo lo desafío a cualquiera, poseído aún de la emoción de haberla visto, que defina las bellezas técnicas del baile de "La Argentina". Por consiguiente, el lector tendrá que esperar una crítica de su debut hasta nuestra próxima edición, hasta después de la función de mañana, que todos hemos de presenciar en el teatro Gaiety.

El subsiguiente de los recitales de "La Argentina" está anunciado para el próximo sábado en el Town Hall.

UN GRAN TEMPORAL MARITIMO

(Continuación de la 2a. pág.)

dará comienzo en el Instituto de Alfonso XIII la proyección de determinadas películas históricas como complemento de los estudios de bachillerato. La innovación ha sido muy aplaudida.

Origen de un conflicto

BILBAO, noviembre 9. (P.)—En el vecino pueblo de Bermeo se ha originado un conflicto entre los señores de los buques pesqueros y el gremio de fogoneros, pues como se estipulara que el sueldo mínimo de éstos fuera de 150 pesetas mensuales y se rebajara a 100, los fogoneros afectados abandonaron el trabajo, substituyéndolos por otros no naturales de Bermeo.

EL CONDOMINIO EN EL FERROCARRIL

(Continuación de la 1a. pág.)

De Santa Cruz anuncian la llegada allí de seis automóviles procedentes de la Argentina, contribuyendo así al desarrollo de las comunicaciones.

Comunicaciones

LA PAZ, noviembre 9. (P.)—La comisión del ferrocarril de la Paz publica instrucciones para el pueblo a fin de facilitar la labor de los censos.

Propuesta

LA PAZ, noviembre 9. (P.)—El Centro de Defensa Nacional considerará hoy las propuestas de los artistas catalanes para la erección de un monumento al héroe nacional Eduardo Abarca.

Desaparecido

LA PAZ, noviembre 9. (P.)—Los distinguidos banquistas Macarías y Mariño Otero, desaparecieron en el lago de Tarapaya.

No se ha fijado la fecha

LA PAZ, noviembre 9. (P.)—El estado mayor general de ejército anunció a la Associated Press que aun no se ha fijado definitivamente la partida hacia Río de Janeiro del aviador Jordán con el mecánico Julio Lozano en el avión Pöcker.

HISPANO-AMERICA Y LA ELECCION

(Continuación de la 1a. pág.)

Termina expresando que Hoover es hombre de su tiempo, que es la encarnación de las aspiraciones, necesidades y modalidades de pensamiento y acción de la mayoría de sus conciudadanos.

"Hoover y el café"

RIO DE JANEIRO, 9 de noviembre. (P.)—Bajo el título "Hoover y el café", el "Correio da Manhã" editorializa sobre el posible efecto de la elección en relación con la industria más importante del Brasil y recuerda la declaración del secretario de Comercio Hoover sobre la valoración brasileña.

Los diarios ven probables dificultades comerciales entre los dos países durante la próxima administración sobre la cuestión más vital para el Brasil.

Se añade una cucharada grande de harina y taza y media de caldo o agua, se revuelve hasta que esté espeso y suave, se añade media cucharadita de sal, una pizca de paprika, una cucharadita de salsa Worcester, tres huevos duros cortados, se vierte todo sobre los sesos y los hongos.

Flor de naranja

Se cortan las naranjas en seis cascos, abriendolas en una flor, se sacan las semillas y se rellenan con ananas, bananas, nueces y almendras picadas que se humedecerán con una salsa hecha con un cuarto de taza de azúcar, dos cucharaditas de harina, el jugo de uno o dos limones según el tamaño y un huevo batido, y se cocina al baño de María; cuando se enfria se le agrega crema muy batida hasta que esté duro; se pone una cereza al maraschino en el medio de cada una.

PARA OTOÑO E INVIERNO



Una de las más originales creaciones para otoño e invierno es la que se ilustra con esta fotografía. Es una de las más elegantes negligé que puede también servir para traje de noche.

Notas de Sociedad

Se encuentra en esta ciudad el señor Marcos Aurelio Carvajal, marqués del Pinar del Río, quien vino de Europa a bordo del vapor "Aquitania", llegado ayer a este puerto.

En la residencia de los esposos G. Sandoval, en Brooklyn, se celebrará hoy la ceremonia de bautizar a su hijo Pedro, cuyos padrinos serán la señora Antonia Echeverría y el señor Carlos Morales.

Después del acto se reunirán las amistades de los señores Sandoval, teniendo lugar, con tal motivo, una fiesta familiar.

Ha sido muy sentido en los círculos peruanos de esta ciudad el fallecimiento del caballero Luis Lomero Laos, cuya gravedad fué anunciada ya en días pasados. Los funerales del extinto tendrán lugar el lunes próximo por la mañana en el oratorio Fairchild de Brooklyn.

ACUERDOS SOBRE LAS NUEVAS RUTAS AEREAS

AGENCIA TRENES

CIUDAD DE MEJICO. — El secretario de Comunicaciones y Obras Públicas está acordando con el señor presidente de la república las nuevas solicitudes que ha recibido ese ministerio para llevar a cabo la instalación de nuevas rutas aéreas en el país y que se han recibido en los últimos días de diversas empresas de aviación. Una de las que tiene más importancia es la que se proyecta de la que unirá esta ciudad con la ciudad de Los Angeles. Tal proposición ha sido presentada por una empresa extranjera, siendo probable que se acuerde satisfactoriamente porque por medio de tal ruta quedarán unidas regiones muy importantes del occidente de la república. Otra de las solicitudes en estudio es la proyectada por otra compañía, que desea establecer el servicio aéreo con la frontera de Guatemala. En cualquier caso, se exigirá de las compañías de aeronevación que hagan el servicio postal aéreo con las zonas que atraviesen en sus rutas.

El señor Carlos Quiros, candelero de la embajada argentina en los Estados Unidos, adscrito al consulado de esta ciudad, marcha hoy a bordo del vapor "Vestris" para Buenos Aires, donde permanecerá durante cuatro meses en uso de licencia extraordinaria.

La estancia del señor Quiros en su país obedece a razones de salud. Será despedido en el muelle por numeroso grupo de sus amigos.

Ayer no asistió a su despacho el asistente general del Ecuador en Nueva York, señor Gustavo R. de Icaza, quien permaneció en sus habitaciones afectado por ligero ataque gripal.

A bordo del vapor "Iris" ha llegado el doctor hondureño señor Gabriel Izaguirre, miembro del cuerpo facultativo del Hospital de Tela, Honduras.

El doctor Izaguirre, que fué graduado en la Universidad de Caracas, N. Y., se propone pasar allí una temporada de dos meses, descansando.

Regresa hoy a Méjico, después de haber asistido al Congreso de Cirujanos celebrado en Washington, el distinguido doctor mejicano señor Rafael Silva, quien ha representado a su gobierno en el mencionado certamen.

Procedente de Caracas, Venezuela, ha arribado a esta ciudad la gentil señorita Carmen Gil Martínez, distinguida dama venezolana que goza de gran prestigio entre la juventud venezolana y especialmente en el seno de la población estudiantil.

Hizo el viaje en compañía de su hermano el joven Guillermo Gil Martínez.

A bordo del "Alfonso XIII" y procedente de la Habana, ha llegado la distinguida dama cubana, doña Clara Soler y Baró, condesa de Macurries, acompañada de su hija la señorita Carmen Montalvo, propiamente radicada en esta ciudad.

Enseña canto, por los últimos métodos, en español, inglés, francés, alemán e italiano.

342 W. 88 St., N. Y. C. Tel. Schuyler 70196

ESTUDIO DE CANTO

EMITA ORTIZ

Discípula en (Milano) de Teresa Arce, quien lo fué a su vez, del gran García Viardot. En Berlín alumna, con Pedro Hempel, de Nicholas Rompp.

Enseña canto, por los últimos métodos, en español, inglés, francés, alemán e italiano.

342 W. 88 St., N. Y. C. Tel. Schuyler 70196

La Competidora Española

LLANA Y Ca., Sucesores de Jacobo Lago

53 CHERRY ST., casi esquina a Roosevelt St. Teléfono Beekman 7619

Almacén de Viveres al por Mayor y Menor

Sidra Asturiana "EL GAITERO"—Turrón importado.—Café de la mejor calidad.—Las mejores marcas de aceite de oliva español.—Guayaba, Membrillo y golosinas en general para las Pascuas.—JAMÓN GALLEGOS, pescados en conservas de la costa cantábrica.—También surtido general de productos del país.

SERVICIO A DOMICILIO

Una nueva enérgica nota mejicana ha sido enviada al gobierno de Bolivia

Parece que el ministro de Bolivia en Santiago solicitó la mediación de la cancillería chilena

BUENOS AIRES, Argentina, 9 de noviembre (P.)—El corresponsal de "La Nación" en Santiago dice que con motivo del entredicho entre Méjico y Bolivia, provocado por las declaraciones del canciller boliviano Iturralde en la Cámara de Diputados de La Paz, el ministro de Méjico en Chile, señor Alfonso Graviot, ha enviado al ministro de Bolivia, señor Enrique Finot, una nota concebida en términos enérgicos no aceptando las explicaciones de la cancillería boliviana por considerarla evasivas e incorrectas.

La nota dice lo siguiente: "Méjico rechaza con enfasis la interpretación torcida que el gobierno de Bolivia agrega a su falta de corrección por exceso de insolencia y deplora que el pueblo boliviano, por el que Méjico ha tenido y tendrá las más leales simpatías, esté regido ahora en sus relaciones internacionales con singular falta de tipo y tan infundado desconocimiento de la solidaridad que debía existir entre los dos pueblos hermanos."

El ministro de Bolivia conferenció largamente en la tarde del 8 de los corrientes con el canciller chileno señor Ríos Gallardo.

A la salida del ministerio negóse a hacer declaraciones, pero creese que solicitó la intervención amistosa de la cancillería chilena.

Conferencias sobre Tacna-Arica?

WASHINGTON, 9 de noviembre (P.)—Informase que el ministro de Bolivia, señor Díez de Medina, está celebrando conferencias con los funcionarios del Departamento de Estado y los diplomáticos hispanoamericanos concernientes a la cuestión de Tacna-Arica.

Si bien no se ha dado nada a la publicidad, el ministro boliviano se mantiene en contacto constante sobre las negociaciones de Tacna-Arica en Lima y se cree que sus conferencias se referirán a las aspiraciones de Bolivia en la materia.

Ministro de viaje

BUENOS AIRES, 9 de noviembre (P.)—Mañana saldrá para La Paz, en el goce de licencia, el ministro de Bolivia en la Argentina, señor Díez de Medina.

El día del Brasil

BUENOS AIRES, 9 de noviembre (P.)—Llevando la representación del gobierno argentino en las fiestas del aniversario de la independencia brasileña, el 15 de los corrientes, ha salido para Río de Janeiro el crucero "Buenos Aires".

Viaje inaugural

BUENOS AIRES, 9 de noviembre (P.)—Efectuando su viaje inaugural al Río de la Plata, arribó el buque británico "Highland Monarch", trayendo a su bordo numerosos pasajeros.

Embajador de viaje

BUENOS AIRES, 9 de noviembre (P.)—A bordo del vapor "Alcantara", partirá hoy para Europa, desde donde se trasladará a los Estados Unidos, el embajador de este país en Buenos Aires, Mr. Robert Wood Bliss.

Congreso de cirugía

BUENOS AIRES, 9 de noviembre (P.)—El primer congreso nacional de cirugía se inaugurará en Buenos Aires el 11 de los corrientes, habiendo prometido asistir la inauguración las altas autoridades nacionales.

Electrolisis

TRATAMIENTO sin dolor para quitar los puntos de dolor y de la cara. Tratamiento de la cara. Tratamiento de la cara. Tratamiento de la cara.

Embellecimiento Facial

DR. PRATT. Perfeccionamiento de la cara. De la juventud y belleza. Piel rosada y brillante. 38 W. 24 St. Tel. Rindler 6157.

Helados—Pastelitos

HELADOS, Pastelitos, Rey & Mangu Inc., 518 Amsterdam Ave. Emplé 0017-3034. Abastecedores. Helado francés. Helado "solera".

Hoteles

BOTEL SEVILLA 117 W. 88 St. Entre 8a. y 9a. Ave. Un hotel tranquilo para familias, completamente independiente. 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

¡ALTO! 4 TANGOS NUEVOS

Por las orquestas típicas argentinas de París (Francia)

Discos dobles de grabación eléctrica, marca "ODEON". Precio 75c cada uno

16588 Samitir... Tango Orquesta Bianco-Bachicha

16589 Argentina... Tango Orquesta Dajos Bela Turner.

NO PIERDA SU TIEMPO, venga a ESCRIBIR. TENEMOS TODOS LOS DISCOS "ODEON" QUE HAY EN LAS DEMAS TIENDAS Y OTROS MILES MAS.

REMITAMOS A PAGAR AL CARRERO A TODAS PARTES DE LOS ESTADOS UNIDOS Y PUERTO RICO.

Despachamos órdenes por correo CATALOGOS GRATIS

DANIEL CASTELLANO S. INC.

LA CASA DE DISCOS ESPAÑOLA MAS GRANDE Y MAS ANTIGUA EN NUEVA YORK.

2 TIENDAS 2

1 SOUTH STREET ALTO DEL UNITED CIGARS ESQUINA DE SOUTH FERRY Tel. Bowling Green 6315

45 West 116 STREET ANTIGUA CASA ARISON ENTRE LENOX Y QUENA Tel. University 4933

—NEW YORK CITY ABIERTAS DE NOCHE

didato demócrata a la presidencia en aquel mismo año. Mr. Hoover aventajó a Mr. Coolidge en 4,078-521 votos y Mr. Smith aventajó a Mr. Davis en 3,886,503.

Para el congreso Los resultados de las elecciones para cubrir las vacantes en las cámaras laboristas. Además quedó aún cuando aun faltan algunos datos, indican que el nuevo senado estará integrado por 55 senadores republicanos, 39 demócratas y agricultores (sigue en la 2a. pág.)

Hoover obtuvo más votos que ningún otro republicano

Derrotó decisivamente las mayorías de ambos Mr. Coolidge y Mr. Harding

EL VOTO EN FAVOR DE SMITH IMPRESIONANTE

También el candidato demócrata marchó muy por encima de Mr. Cox y Mr. Davis

De acuerdo con las cifras recogidas por la Prensa Asociada sobre las elecciones celebradas el martes pasado hasta la tarde de ayer, el voto popular en los Estados Unidos alcanzó la colosal cifra de 35,288,899 votos. Esperase que aun, como todavía faltan algunos colegios electorales sin enviar sus resultados, esta cifra suba considerablemente.

El candidato republicano Mr. Herbert Clark Hoover, recibió de 20,703,528 votos, y el candidato demócrata, Mr. Alfred Emanuel Smith, recibió 14,585,377 votos, dejando al primero una mayoría popular de 6,118,157 votos. El número de distritos que aun no habían enviado sus resultados ayer alcanzaba la cifra de 5,422.

De acuerdo con las cifras presentadas por la Prensa Asociada, el número total de votantes llegó a 35,500,000, o una cifra aproximada, con lo que los votantes de la Prensa Asociada sobre el número de votantes que participarían en estas elecciones vense ampliamente comprobados.

El número total de votos que Mr. Hoover recibió supera en 4,551,328 al recibido por el candidato republicano, Warren G. Harding, en el año de 1920. El total recibido por Mr. Smith supera en 5,438,015 al recibido por Mr. James J. Cox, can-

didato demócrata a la presidencia en aquel mismo año. Mr. Hoover aventajó a Mr. Coolidge en 4,078-521 votos y Mr. Smith aventajó a Mr. Davis en 3,886,503.

Para el congreso Los resultados de las elecciones para cubrir las vacantes en las cámaras laboristas. Además quedó aún cuando aun faltan algunos datos, indican que el nuevo senado estará integrado por 55 senadores republicanos, 39 demócratas y agricultores (sigue en la 2a. pág.)

Hoover obtuvo más votos que ningún otro republicano

Derrotó decisivamente las mayorías de ambos Mr. Coolidge y Mr. Harding

EL VOTO EN FAVOR DE SMITH IMPRESIONANTE

También el candidato demócrata marchó muy por encima de Mr. Cox y Mr. Davis

De acuerdo con las cifras recogidas por la Prensa Asociada sobre las elecciones celebradas el martes pasado hasta la tarde de ayer, el voto popular en los Estados Unidos alcanzó la colosal cifra de 35,288,899 votos. Esperase que aun, como todavía faltan algunos colegios electorales sin enviar sus resultados, esta cifra suba considerablemente.

El candidato republicano Mr. Herbert Clark Hoover, recibió de 20,703,528 votos, y el candidato demócrata, Mr. Alfred Emanuel Smith, recibió 14,585,377 votos, dejando al primero una mayoría popular de 6,118,157 votos. El número de distritos que aun no habían enviado sus resultados ayer alcanzaba la cifra de 5,422.

De acuerdo con las cifras presentadas por la Prensa Asociada, el número total de votantes llegó a 35,500,000, o una cifra aproximada, con lo que los votantes de la Prensa Asociada sobre el número de votantes que participarían en estas elecciones vense ampliamente comprobados.

El número total de votos que Mr. Hoover recibió supera en 4,551,328 al recibido por el candidato republicano, Warren G. Harding, en el año de 1920. El total recibido por Mr. Smith supera en 5,438,015 al recibido por Mr. James J. Cox, can-

didato demócrata a la presidencia en aquel mismo año. Mr. Hoover aventajó a Mr. Coolidge en 4,078-521 votos y Mr. Smith aventajó a Mr. Davis en 3,886,503.

Para el congreso Los resultados de las elecciones para cubrir las vacantes en las cámaras laboristas. Además quedó aún cuando aun faltan algunos datos, indican que el nuevo senado estará integrado por 55 senadores republicanos, 39 demócratas y agricultores (sigue en la 2a. pág.)

Hoover obtuvo más votos que ningún otro republicano

Derrotó decisivamente las mayorías de ambos Mr. Coolidge y Mr. Harding

EL VOTO EN FAVOR DE SMITH IMPRESIONANTE

También el candidato demócrata marchó muy por encima de Mr. Cox y Mr. Davis

De acuerdo con las cifras recogidas por la Prensa Asociada sobre las elecciones celebradas el martes pasado hasta la tarde de ayer, el voto popular en los Estados Unidos alcanzó la colosal cifra de 35,288,899 votos. Esperase que aun, como todavía faltan algunos colegios electorales sin enviar sus resultados, esta cifra suba considerablemente.

El candidato republicano Mr. Herbert Clark Hoover, recibió de 20,703,528 votos, y el candidato demócrata, Mr. Alfred Emanuel Smith, recibió 14,585,377 votos, dejando al primero una mayoría popular de 6,118,157 votos. El número de distritos que aun no habían enviado sus resultados ayer alcanzaba la cifra de 5,422.

De acuerdo con las cifras presentadas por la Prensa Asociada, el número total de votantes llegó a 35,500,000, o una cifra aproximada, con lo que los votantes de la Prensa Asociada sobre el número de votantes que participarían en estas elecciones vense ampliamente comprobados.

El número total de votos que Mr. Hoover recibió supera en 4,551,328 al recibido por el candidato republicano, Warren G. Harding, en el año de 1920. El total recibido por Mr. Smith supera en 5,438,015 al recibido por Mr. James J. Cox, can-

didato demócrata a la presidencia en aquel mismo año. Mr. Hoover aventajó a Mr. Coolidge en 4,078-521 votos y Mr. Smith aventajó a Mr. Davis en 3,886,503

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.
Published daily, except Sunday, by
THE PRENSA INC. OF NEW YORK.
JOSE CAMPBELL, President and Prop.
JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary
and Managing Editor.
Director: JOSE CAMPBELL.
Subdirector y Secretario:
JOSE M. TORRES-PERONA.
Oficina: 146 Canal Street, New York.
Room 411, 146 Canal St., Washington, D.C.
Asiento viajero: M. G. FERNANDEZ.

SUBSCRIPCIONES:
Estados Unidos y posesiones, Argentina,
Bolivia, Brasil, Canadá, Colombia,
Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador,
España, Guatemala, Haití, Honduras,
Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo
Domingo, Uruguay.
DÍARIO (excepto los domingos) \$3.00 \$5.00 \$9.00
SEMISEMANAL (excepto los domingos) \$1.50 \$2.75 \$5.00
SEMANAL (excepto los domingos) \$1.50 \$2.75 \$5.00
Para Colegios y Universidades: Por paquete
de 10 ejemplares, 25% de descuento.

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los
principales hoteles, en las estaciones
del subterráneo y del elevado,
y en 1,800 puestos de periódicos en
Nueva York y de otras ciudades de
los Estados Unidos.

DIRECCION, 245 CANAL STREET
NEW YORK
Teléfono: Canal 1306.

La "Associated Press" solamente está
autorizada para la reproducción de los
mensajes cablegráficos publicados en este
periódico y a los atribuidos a los
corresponsales de la prensa internacional.
Quien no lo está a otra fuente de in-
formación y la reproducción de los
mensajes de la "Associated Press" sin
autorización expresa de la "Associated Press"
es una infracción de los derechos de
propiedad intelectual y de la ley de
copyright.

Nueva York, noviembre 10 de 1928

ELECCIONES EN PUERTO RICO

Dudoso todavía en cierto sentido
el resultado de las elecciones insu-
lares en Puerto Rico, puede ya
afirmarse que se ha efectuado un
profundo cambio en la constitución
de los organismos dirigentes de la
política del país. Por muchos años,
prácticamente desde la implanta-
ción del régimen administrativo
creado por los Estados Unidos en la
antigua colonia española, el uni-
nismo—a través de sus evoluciones
—había controlado decisivamente
los destinos de la isla.

Ese control parece amenazado o
por lo menos debilitado. La Alianza,
que es sólo la más reciente mani-
festación de la evolución del primitivo
partido unionista, ha tenido que dejar
paso a la Coalición, grupo un poco
heterogéneo y dividido al que el
carácter saliente lo socialista. Es-
tos y los republicanos puros—dis-
identes del partido que se des-
centró en la Alianza—han ganado
Tous Soto—han ganado considerable
número de puestos en la Cámara
y el Senado. Y hasta en la alca-
día de San Juan han disputado el
terreno palmo a palmo a los habi-
tuales vencedores.

¿Qué significa esto? Es muy re-
ciente el acontecimiento, y sobre
todo muy vago en los informes,
para precisar. Pero no hay duda
de que las votaciones que han ga-
nado siete senadores y quince re-
presentantes más a los socialistas,
representan la cristalización de un
sentimiento público con un im-
portantísima fuerza en todo el país.
Desde luego, da existencia—por
primera vez en la existencia del régi-
men—a una minoría poderosa y
organizada en la legislatura.

Ella será pronto centro de inten-
sidad. El partido que representa
a la minoría victoriosa tendrán
oportunidad de colaborar en el go-
bierno del país. Del encuentro en-
tre aliancistas y coalicionistas, en
efecto, deben esperarse medidas
constructivas y patrióticas—que
necesita urgentemente Puerto Rico
y en las que la práctica adminis-
trativa del partido habituado ya a
gobernar se acrende y depure bajo
la censura inteligente y razonable
de la agrupación legislativa que co-
mienza su vida pública.

Entre los puertorriqueños de
aquí, que siempre han tenido pa-
sante la campaña electoral en su
isla nativa y esperaban anhelantes
el resultado comicial, las opiniones
se manifestaban divididas. Un sector,
tal vez el más numeroso, de la colo-
nia ha acogido entusiasmada el
cambio de rumbo. El otro sector,
para expresar la esperanza de que
los socialistas, que predominan aquí,
celebrar la victoria de la minoría
como propia.

Frente a ellos, otro importante
núcleo puertorriqueño, de indiscuti-
ble fuerza política, social y econó-
mica, más activamente relacionado
con Puerto Rico que las masas tra-
bajadoras que se establecen aquí y
pierden rápidamente contacto con
la tierra nativa, ve con inquietud
el resultado electoral. Témesese fran-
camente el advenimiento de una
clase de intranquilidad política y
de innovaciones administrativas
bien orientadas o, principalmente,
sin base en la realidad del país.

¿Hay motivo para tales alarmas?
El porvenir en política es, sencilla-
mente, mañana; y pueden produ-
cirse en cualquier momento sorpre-
sas sensacionales. Mas es dudoso

Notas Religiosas

DE INTERES PARA LA COLONIA DE
HABLA ESPAÑOL.
LA PRIMERA IGLESIA METODISTA
EPISCOPAL DE BROOKLYN.
Hace saber al público en general, que
cambiado su residencia de Henry y
Clark Sts. al número 305 DE LA CALLE
WARREN (entre Smith y Court) se ce-
lebrarán allí los domingos los servicios
religiosos.
El p. m. ESCUELA BIBLICA: 3 p. m.
CULTOS DE PREDICACIONES: Los reunio-
nes de la semana se celebran en la CASA
VICTOR, 151 Clinton St., entre Smith y
Court, a las 8 p. m.
COLEGIO: 3 p. m. Conferencia Evangelica.
Domingos, VIERNES, 8 p. m. Reunión
de la Sociedad Auxilio de los "Dor-
cians".
VITE UNITE LAS DISTINTAS ACTI-
VIDADES DE LA IGLESIA
OFICINA: de 9 a 12 a. m. en 141 Clinton
St., Brooklyn.
Rev. ALBERTO B. BLAZ, Pastor.

IGLESIA

DE LA ESPERANZA

224 West 136 St., Tel. Wadsworth 7974.
Domingos, misas rezadas, 7, 8 y 10 a. m.
Cantada 11:30. Conferencias, películas, hora
Biblica, matrimonios y funerales, cuando
se piden.

IGLESIA

DE LA GUADALUPE

229 West 14 St., Tel. Chelsea 5317.
Misas dominicales, 7, 8 y 10 a. m. Todos los
días, confesiones en español, bautismos,
matrimonios y funerales, cuando
se piden.

Iglesia Hispana Nuestra Señora

LA VIRGEN MILAGROSA

Misas dominicales 7-8-9-10-11-12.
Bautismos, matrimonios y fune-
rales en español, cuando se piden.
Calle 111 y Septima Avenida.

que la influencia de hombres como
los senadores Iglesias y Martínez
Nadal—que han colaborado impor-
tantemente en el gobierno de la is-
la por muchos años—haya de ejer-
cer en sentido radical, destruc-
tor, peligroso...

Lo probable será que del choque
de las nuevas fuerzas con las acu-
dilladas, sin duda con patriotismo
constante y una intuición realmen-
te excepcional del gobierno de su
pueblo, por el presidente del sena-
do y la Alianza, señor Barceló, sal-
gan resoluciones comprensivas de
los problemas más urgentes. Para
llegar a ellas, indiscutiblemente,
hay caminos que no exigen destruir
intereses respetables y que dejan
campo a la existencia del partido de
mayoría en convivencia con sus ri-
vales políticos.

Estos, probablemente, tienen su
más efectiva fuerza popular en sus
promesas de solución a las cues-
tiones económicas más importantes
en Puerto Rico. Y afectando ellas,
básicamente, al bienestar y la vida
misma de la población insular, no
es creíble que aliancistas y coali-
cionistas, de proponérselo delibera-
da y científicamente, dejen de en-
contrar terreno común en que la-
borar...

A TRAVES DE
MIS GAFAS

Por ALVARO

Deformaciones profesionales.
Un corrector de imperfecciones
faciales—vulgo: "beautician"—de
ventosa ciudad de Chicago, me
ha dicho cómo el hombre debe en-
coger a la compañía de su vida.
Por las orejas.

No agarrar y pellicar esos apén-
dices auditivos, pero sí examinarlos
en cuanto a su forma, dimensión y
posición.

Las que sean portadoras de ore-
jas grandes, mal dibujadas y muy
apartadas del cráneo, no deben ser
aceptadas como novias.

Esa descripción se parece mucho
a la que Cesare Lombroso hizo de
las orejas del prototipo del criminal
nato.

Como es fácil ver que el besugo
de Chicago tiene un ojo claro y el
otro oscuro.

Con el claro ve la posibilidad de
hacer acudir, a su taller de trans-
formaciones, a todas las muchachas
que tengan defectos estéticos, en
los apéndices que casi nunca ve-
mos en ellas.

Los peluqueros—dermatistas—
corrigen esos defectos ocultando-
los bajo las melenas cortas, o bajo
las ondulaciones, llamadas "perma-
nentes", porque duran semanas.

Cada uno de ellos ve los dólares
que puede obtener de las parro-
quianas....

Los callistas, pedicuros, "chiro-
podistas" y otras denominaciones,
de Chicago, quieren tener algo que
decir sobre el asunto.

Han tomado como abogado de
sus intereses profesionales, al doc-
tor (?) Maurice Udell, del "Illinois
College of Chiropody", para que
llame la atención de los novios
sobre las novias que no quieren so-
meterse a los tratamientos—y a la
cuenta de honorarios correspondien-
tes—de los callistas y reformato-
res de defectos, que oculta el zapato.

Si el adorado tormento tiene los
dedos de los pies muy apretados los
unos contra los otros, la muchacha
será de aficiones danzantes, tipo
cabaret, orgullosa y experta en
"jazz", "cha-cha".

Condiciones que no son apropiadas
para una mujer de su casa, "de-
dicada a sus quehaceres", como reza
el lenguaje oficial de las actas
civiles de nuestras tierras.

Pero esto lo dice y pretende el
doctor (?) Udell....

Si la muchacha tiene el empeño
del pie casi recto, productor de
plantas planas y pies de pato, tam-
bién se la debe huir como la peste.
Esa muchacha tendrá necesidad
de criadas para servirle, y no será
una compañera, porque no podrá
hacer grandes caminatas con su ma-
rido.

Así aconseja y deduce el doctor
en callos, sabañones y juanetes.
No ha pensado en que el novio
puede sufrir del mismo defecto y
que los dos pares de pies, al andar,
recorran, a poca velocidad, en com-
pañía, el sendero de la vida.

Tampoco ha pensado en que los
automóviles no han sido inventa-
dos para los perros.

Ni en la dificultad de la inves-
tigación preliminar.

¿Me quieres mucho?, pregun-
tará Julia.

—Decáizate y enséñame tus
pies, habría de contestar Romeo.

Y todo el resto del diálogo amo-
roso de Shakespeare se iría a la sa-
cratísima porra....

Durante la gran guerra, un vo-
luntario de las montañas de Ken-
tucky se presentó en las oficinas
de reclutamiento de Frankfort, ca-
pital del estado.

Eran las doce del día y los ofi-
ciales estaban almorzando.
El voluntario esperó con pacien-
cia el regreso de las autoridades,
hasta las dos de la tarde.

Cuando le llegó su turno, eran
las cuatro.

—Entre en ese cuarto y desnú-
dese, le dijo un oficial de bigotes,
barbilla y lentes.

El voluntario se desnudó y el
montañés voluntario siguió
ordenando.

Y comparció, pocos minutos des-
pués, en el traje de papá Adán.

Antes del pecado....

No fué auscultado; nadie le to-
mó la talla; ningún oficial se ocu-
pó de la dimensión hercúlea de su
ancho pecho, ni de su robusta mus-
culatura.

El médico se quedó mirando los
pies del candidato a marchas y a
contramarchas.

—No le faltan más que mem-
branas entre los dedos para ser
perfecto palimpsesto, dijo el galeno.

(Sigue en la 5a. pág.)

La Vida en las Universidades Norteamericanas

Por MARIA DE MAEZTU

"Vivir no es caminar a ras
de tierra, es ser compañero
de viaje de las estrellas".
Renán.

Paso a paso—sin descanso y sin
prisa—la mujer ha ido ocupando
en la comunidad intelectual el pue-
go que hace cincuenta años le nega-
ban sus adversarios. El triunfo de
esta tregua en la lucha de sexos lle-
na de episodios dramáticos, tregua
que ha permitido el reconocimiento
de los mutuos derechos y deberes,
se debe a la conquista que la mu-
jer hace de sí misma, de sus pro-
pios valores escondidos o ignorados.
Desde su castillo interior pone sitio
día tras día, en labor silenciosa, pe-
ro continuada y tenaz a la barba-
rie de sus fanatismos y errores pa-
ra reducirlos.

Empieza con el reconocimiento
humilde de su inferioridad: de ese
hecho evidente y doloroso. No es
esclava, como dicen sus románticos
defensores—y si lo es, su libertad
depende de sí misma—es inferior.
Si, mayor de edad, está bajo la tu-
tela del padre o del hermano que
la sostiene con el producto de su
labor, ajena al dolor de la lucha
que la competencia interior pone sitio
día tras día, en labor silenciosa, pe-
ro continuada y tenaz a la barba-
rie de sus fanatismos y errores pa-
ra reducirlos.

En mi último viaje a los Estados
Unidos, al visitar Bryn Mawr Col-
lege, cerca de Filadelfia, pondera-
ba yo la generosidad de la famo-
sa, la idea de que el capitalismo
potenciado cuyo nombre se vea es-
crito al frente de la fachada de la
biblioteca. "No ha hecho nada de
más—me contestaron las alumnas—
—ha dado su dinero, que es lo me-
jor que podía dar, y a cambio, ha
investido el honor de asociar su nom-
bre al de esta universidad glorio-
sa". La idea de que el capitalismo
por el hecho de serlo, ha contraído
una deuda grave que tiene que sal-
dar poniendo su fortuna al servicio
de las obras sociales, forma parte
de la conciencia nacional y es una
base fundamental de la cultura
norteamericana. Quien no cumple
este deber primario pierde su pre-
stigio y la consideración personal;
su crédito disminuye y pone en pe-
ligro el buen éxito de sus negocios.

Este concepto socializador ha hecho
posible en la cultura joven, la reali-
zación de la cultura y la obra del
milagro de instaurar en cincuen-
ta años esas maravillosas universi-
dades que cuentan con millones de
dólares para su sostenimiento.
La vida en el "college" se basa
en el mantenimiento de aquellos
principios que orientan el ideal
educativo anglo-sajón: el servicio
social, el sentimiento democrático y
el espíritu corporativo; en suma, la
conciencia de la responsabilidad, el
llamamiento constante al individuo
para que salga de sí mismo y ponga
su corazón y su espíritu a ser-
vicio de la humanidad. La labor
universitaria ha de formar y en-
riquecer la personalidad de los estu-
diantes; pero esto no sirve de na-
da si no trasciende hacia fuera, si
no repercute en beneficio social.

Tienen un concepto a la vez utilita-
rio y religioso de la cultura. La
formación espiritual sólo tiene sen-
tido si sirve al bienestar de la so-
ciedad humana. El cultivo del inte-
lecto se hace para mejor comprender
las necesidades y los dolores socia-
les—no sólo los próximos, sino los
más remotos y distantes—y acudir
en su remedio.

Un día del periódico de la mañana
trae entre sus telegramas una bre-
ve noticia: graves conflictos en Chi-
na; hay unos niños abandonados,
unas mujeres que sufren. Inmedia-
tamente las alumnas se reúnen,
organizan un comité organizador,
recorren el campo con grandes le-
treros y acuden a reunir una canti-
dad que a mí me parece fabulosa.

La vida universitaria comienza,
por lo general, el último viernes
con una función religiosa. Reunidas
en la capilla todas las alumnas,
cualquiera que sean sus ideas en
materia de fe, escuchan la palabra
del sacerdote que pronuncia el dis-
curso inaugural. Su voz no tiene el
tono solemne de un rector que en
el acto de apertura de curso dis-
culta ante las autoridades académicas
sobre un complicado tema cientí-
fico. No, su gesto es más humilde y
su lenguaje, más humano y cordial. Se
dirige a la emoción, no al intelecto.

En palabras, henchidas de un
religioso les dice cuáles son las nor-
mas ideales que deben orientar su
vida.

SECCION AMENA

ROMPECABEZAS

Enviado por Francisco Ortega L., 33 East 12-St., Paterson, N. J.

1 2 3 4 5 6 7 8

9 10 11 12 13 14 15 16

17 18 19 20 21 22 23 24

25 26 27 28 29 30 31 32

33 34 35 36 37 38 39 40

41 42 43 44 45 46 47 48

49 50 51 52 53 54 55 56

57 58 59 60 61 62 63 64

65 66 67 68 69 70 71 72

73 74 75 76 77 78 79 80

81 82 83 84 85 86 87 88

89 90 91 92 93 94 95 96

97 98 99 100 101 102 103 104

105 106 107 108 109 110 111 112

113 114 115 116 117 118 119 120

121 122 123 124 125 126 127 128

129 130 131 132 133 134 135 136

137 138 139 140 141 142 143 144

145 146 147 148 149 150 151 152

153 154 155 156 157 158 159 160

161 162 163 164 165 166 167 168

169 170 171 172 173 174 175 176

177 178 179 180 181 182 183 184

185 186 187 188 189 190 191 192

193 194 195 196 197 198 199 200

201 202 203 204 205 206 207 208

209 210 211 212 213 214 215 216

217 218 219 220 221 222 223 224

225 226 227 228 229 230 231 232

233 234 235 236 237 238 239 240

241 242 243 244 245 246 247 248

249 250 251 252 253 254 255 256

257 258 259 260 261 262 263 264

265 266 267 268 269 270 271 272

273 274 275 276 277 278 279 280

281 282 283 284 285 286 287 288

289 290 291 292 293 294 295 296

297 298 299 300 301 302 303 304

305 306 307 308 309 310 311 312

313 314 315 316 317 318 319 320

321 322 323 324 325 326 327 328

329 330 331 332 333 334 335 336

337 338 339 340 341 342 343 344

345 346 347 348 349 350 351 352

EL MAR Y SUS MARAVILLOSOS

HABITANTES

La más maravillosa de todas las
regiones del mundo es el mar. En
las profundidades no explotadas
existen todavía muchas mara-
villas desconocidas. Cuando todos
los demás campos de la naturaleza
hayan sido explorados, seguirá ha-
biendo todavía cosas nuevas en el
fondo de las aguas.

Los peces pueden ser todavía descono-
cidos por la ciencia. Puede que sean
monstruos. Hasta ahora se han uti-
lizado solamente dragas pequeñas
que han permitido saber mucho.

Ningún hombre puede decir qué
extrañas criaturas marinas podrá
sacarse de las profundidades me-
diante métodos perfeccionados de
dragado.

Lo que se desconoce ahora de las
maravillas del mar solamente aviva
la curiosidad. Hay peces con espas-
mos y sierres, medusas con cuernos,
con alas y con luces. Existen gran-
des tiburones y ballenas, así como
diminutos animales de los cuales son
necesarios cuarenta millones para
llenar una red pequeña.

Todo hombre de ciencia que se
dedica a pescar en las profundida-
des, si solamente se aleja tres o cua-
trocientos kilómetros de la costa,
vuelve con algún animal nuevo. Los
océanos rebosan de vida.

CHISTES

Entre carteros.—¿Tú entraste
por examen?
—No. ¿Tú te acuerdas de la cris-
is del 96, en que Sagasta substituyó
a Silveira? ¿Bueno! Pues entonces
me dieron a mí una cartera.

En la fotografía.—Vengo para
que inmediatamente quite usted mi
retrato del portal. ¿Qué significa
eso de poner debajo de mi efígie:
"Tres como éste, una peseta"?

—Mi muñeca es más lista que
mamá.

—¿Por qué?
—Mamá sólo tiene los labios rojos
durante el día, y mi muñeca siem-
pre.

—¿Le ha sentado bien a tu mujer
el régimen que le han recomendado
para rejuvenecer?
—Sí, ella se siente veinte años
más joven y parece diez años más
vieja.

—¿Qué le pasa, capitán, que está
tan preocupado?
—Que se ha roto el timón y va-
mos sin gobierno.

—No se preocupe, que como va
abajo del agua, nadie lo notará.

labor en los cuatro años que van a
pasar en íntimo contacto con las
personas y las cosas de la vida uni-
versitaria: normas breves y precisa-
das que marcan la exigencia míni-
ma que la vida asociada impone en
el aspecto moral: la verdad, la par-
ticipación generosa en el servicio
social, la solidaridad corporativa, la
tolerancia al vencedor. Es, en su-
ma, el "fair play" trasladado desde
el campo de juego al juego más am-
plio y serio de la vida. Es la prime-
ra lección y tal vez la mejor del
curso que las alumnas reciben en
ese instante decisivo en que co-
mienza el período de la juventud y
el nivel de las aguas tranquilas se
ha perdido para siempre.

Información Cultural

NUESTRA INFORMACION CULTURAL

El Instituto de las Españas se reu-
ne en el Faculty Club de la Univer-
sidad de Columbia.

El jueves, en el Faculty Club de
la Universidad de Columbia, se ce-
lebró un almuerzo con el fin de dis-
cutir varios asuntos relacionados
con el Instituto de las Españas.

Ayuntamiento de Madrid

